



XXVI GIOCHI DELLA GIOVENTÙ, LA SERENA 2014

SALUTO DI BENVENUTO

Con il motto "Uniti per lo Sport", la Commissione organizzatrice dei ventiseiesimi Giochi della Gioventù 2014 Vi saluta e Vi da un cordiale benvenuto nella nostra Scuola, qui nella città di La Serena.

Desideriamo che il vostro soggiorno sia pienamente positivo nella dimensione personale, sportiva e sociale, per vivere con serenità questo momento di crescita e divertimento che sono i Giochi nati per celebrare la Gioventù.

Salutiamo con particolare entusiasmo tutti i nostri atleti e tutte le nostre atlete, di ogni disciplina ed età, i veri protagonisti di questo incontro fondato sull'italianità e sulla comune fratellanza che da essa deriva.

A nome del Direttivo, dei Professori, dei Genitori e degli Alunni della nostra Comunità scolastica, vi ringraziamo per aver portato, anche da tanto lontano, qui tra noi, il vero spirito che caratterizza tutte le imprese sportive, fatto di impegno e sforzo ma anche di allegria e soddisfazione per le mete raggiunte: tutti insieme qui oggi "Uniti per lo Sport" stiamo realizzando un momento di benessere fisico e spirituale, un buon esempio, non solo per noi stessi, ma anche per le generazioni future.

Benvenuti e Auguri a tutti

**Prof. Carlos Slomp
Presidente Scuola Italiana "A De Gasperi"
e Commissione Organizzatrice dei Giochi della Gioventù 2014**

SALUDOS DE BIENVENIDA

Con el concepto "Unidos por el Deporte", la Comisión Organizadora de los "XXVI Giochi della Gioventù 2014", les saluda fraternalmente y les da la cordial bienvenida a nuestra Scuola en la ciudad de La Serena.

Deseamos que vuestra estadía sea plenamente positiva en la dimensión personal, deportiva y social, para vivir con serenidad este momento de crecimiento y entretenimiento que son los Juegos nacidos para celebrar la Juventud.

A nombre de los Directivos, Profesores, Padres y Alumnos de nuestra Comunidad Educativa, les agradecemos por haber portado, aún desde lejos para estar entre nosotros, el verdadero espíritu que caracteriza a todas las iniciativas deportivas, construidas con empeño y esfuerzo pero también de alegría y satisfacción por las metas alcanzadas: todos juntos hoy aquí "Unidos por el Deporte" estamos haciendo realidad un momento de bienestar físico y espiritual, un buen ejemplo, no solo para nosotros mismos, sino que también para las generaciones futuras.

¡Bienvenidos y felicidades!